

# JOURNAL

FÜR PRIVATE MEDIZIN



## Modernste Krebstherapie

WPK Cancer Center

### Sportunfälle

Modernste Diagnostik und  
Therapie an der WPK

### Hallo Bukarest

WPK Niederlassung in Rumänien



Jahrgang 21

04/2016

Preis: € 1,45

[www.wpk.at](http://www.wpk.at)



Höchste Punktzahl  
im Anforderungsprofil  
der privaten  
Krankenversicherungen





WIENER PRIVATKLINIK  
VON DEN BESTEN ÄRZTEN EMPFOHLEN

PATIENTENORIENTIERT, KOMPETENT, FÄCHERÜBERGREIFEND

Das perfekte Zusammenspiel von erstklassiger medizinischer Versorgung, kompetenter Pflege und modernem Krankenhausmanagement macht die Wiener Privatlinik zu einer der ersten Adressen in Sachen Gesundheit.

Durch die Zusammenarbeit mit weltweit anerkannten Ärzten der Universitätskliniken garantieren wir unseren Patienten modernste, evidenz-basierte Behandlungsmethoden,

ein technologisch topmodernes Umfeld neben dem stilvollen Ambiente eines Luxushotels.

Die Wiener Privatlinik wird nach den Richtlinien des „Total Quality Hospital“-Managements (TQH) geführt.

Bei Interesse bitten wir um Kontaktaufnahme per Telefon: +43 1 40 180-0 oder E-Mail: [office@wpk.at](mailto:office@wpk.at)



DIE WIENER PRIVATKLINIK – MITTEN IN WIENS UNIVERSITÄTSKLINIK-VIERTEL



[www.wpk.at](http://www.wpk.at)



EDITORIAL



Prim. Dr. Walter Ebm  
Vorstand der Wiener Privatlinik Holding AG

Ein Zentrum für Krebstherapie

Sehr geehrte Damen und Herren!

Aufgrund der steigenden Lebenserwartung steigt auch die Anzahl der Krebserkrankungen. Zugleich stehen der Medizin immer mehr neue Therapiemöglichkeiten zur Verfügung, sodass Krebs heute in vielen Fällen zu einer chronischen Erkrankung geworden ist, die zwar nicht geheilt, aber unter Kontrolle gehalten werden kann.

Die moderne Krebstherapie setzt allerdings spezialisiertes onkologisches Fachwissen und die Zusammenarbeit von Medizinern unterschiedlicher Fächer voraus.

Daher haben wir an der Wiener Privatlinik das WPK Cancer Center ins Leben gerufen, in dessen Rahmen mehrere hochkarätige Spezialisten fachübergreifend – unter der Leitung von Internisten – Krebspatienten betreuen (siehe auch Seite 8).

Dabei sind uns nicht nur Diagnose und Therapie wichtig, sondern auch Prävention und Nachsorge. Zur Vorsorge bieten wir einen regelmäßigen Check-up an und eine Diagnosestellung innerhalb von 48 Stunden an. Unser hochspezialisiertes Team versucht dann die bestmögliche Therapie zu eruieren und schlägt diese dem Patienten vor. Und auch nach dem Abschluss der eigentlichen Therapie wird der Patient weiter von Spitzenmedizinerinnen des WPK Cancer Center betreut.

Herzlichst, Ihr



Prim. Dr. Walter Ebm

IMPRESSUM / OFFENLEGUNG

Medieninhaber: Verein der Freunde der Wiener Privatlinik, Pelikangasse 15, 1090 Wien  
Herausgeber und Verleger: Wiener Privatlinik  
[www.wiener-privatlinik.com/de/presse-download/wpk-journal/](http://www.wiener-privatlinik.com/de/presse-download/wpk-journal/)  
Produktion und Durchführung: Medizin Medien Austria, Grünbergstraße 15, 1120 Wien  
Redaktion: Mag. Michael Krassnitzer, Mag. Karin Martin  
Mag. Eva Posch (Lektorat)  
Grafik: Hans Ljung  
Anzeigenverkauf: Medizin Medien Austria GmbH, Mag. Birgit Frassl, Tel.: 01/546 00-541  
E-Mail: [frassl@medizin-medien.at](mailto:frassl@medizin-medien.at)  
Coverfoto: iStock – Leonid Andronov; Porträts (wenn nicht anders angegeben): WPK  
Druck: Friedrich Druck & Medien GmbH, Zamenhofstraße 43-45, 4020 Linz  
DVR 0743445

INHALT

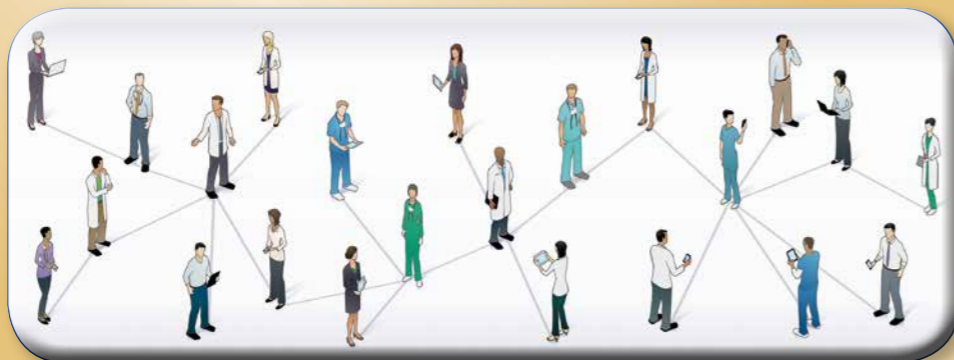


Fotos: iStock – CandyBoximages; Baranosdemir; Yulenochekk

- 04 Rückblick auf zwölf erfolgreiche Monate in der WPK
- 06 Schiunfälle vom Vertrauensarzt behandeln lassen
- 08 Das WPK Cancer Center bietet modernste Krebstherapien
- 09 WPK Niederlassung in Bukarest
- 12 Wirbelsäulenchirurgie an der WPK
- 12 Neue Spitzenmediziner an der Wiener Privatlinik
- 13 Das WPK-Ärzte-Netzwerk
- 14 Auslandsaktivitäten der WPK
- 15 Die elektronische Gesundheitsakte
- 16 Expertise Wundmanagement an der Wiener Privatlinik
- 17 Gediegen wohnen im Alter im Seniorenzentrum
- 18 WPK-Intern



Das WPK-Ärzte-Netzwerk soll alle Ärzte an der WPK noch besser untereinander vernetzen.



# Zwölf erfolgreiche Monate an der WPK



Hohe Gäste in der WPK: Der traditionelle Empfang für Diplomaten und Ärzte war wieder ein voller Erfolg.

Mit den LUXUS-PREMIUM-Zimmern setzt die Wiener Privatklinik neue Maßstäbe in Sachen „Healing Environment“.



Das Radiology Center macht als Musterbeispiel für Kooperation von Radiologie und Nuklearmedizin Furore auf dem Kongress der US-amerikanischen Gesellschaft für Nuklearmedizin und Molekularbildgebung.



Fotos: iStock Mathisworks / Harald Klemm / www.numofotos.at / Georg Rabenreither

Fotos: WPK / Fessi / Angelika Krinzinger



Univ.-Prof. Dr. Hanno Millesi erhielt das Goldene Ehrenzeichen der Ärztekammer für Wien.

Ein neues Video-Dolmetschsystem erleichtert die Kommunikation mit fremdsprachigen Patienten.



Die Tagesklinik der WPK hat die OP-Säle entlastet und die Kapazität um 25 Prozent gesteigert.



Der neue Laparoskopieturm der WPK verfügt über Full HD und ermöglicht Eingriffe auf höchstem Niveau.



Die WPK eröffnete eine Niederlassung in der rumänischen Hauptstadt Bukarest.



## Schiunfälle

# Vom Vertrauensarzt behandeln lassen

Für die Behandlung von (Winter-)Sportverletzungen gibt es an der Wiener Privatklinik eine Reihe von hochkarätigen Spezialisten.

Der Skiurlaub im Salzburger Land endete für Tobias M.-S. vorzeitig mit einem Sturz, bei dem er sich einen Bänderriss im linken Knie zuzog. Angesichts vieler anderer Schiunfallopfer im örtlichen Krankenhaus befürchte M.-S. eine lange Wartezeit mit einem Spitalsaufenthalt weit weg von zu Hause. Da erinnerte er sich, wie gut er einige Jahre zuvor schon einmal an der Wiener Privatklinik (WPK) behandelt worden war. Zum Glück hatte er noch die damals ausgestellte Notfallkarte dabei und er wählte die angegebene Telefonnummer.

„Fünf Stunden später war ich bereits an der WPK und wurde ausführlich untersucht“, erinnert sich M.-S.: „Die WPK hat den Transport nach Wien blitzschnell organisiert und auch in der Klinik selbst bin ich sofort drangekommen.“ Nach reiflichem Abwägen, ob eine Operation oder eine konservative Therapie die bessere Behandlungsvariante sei, wurde M.-S. schließlich am Knie operiert. Heute, knapp ein Jahr nach dem Unfall, freut er sich schon wieder auf den kommenden Skiurlaub.

## In Ruhe überlegen

Geht es nach dem bekannten an der WPK tätigen Unfallchirurgen und Sporttraumatologen **Univ.-Prof. Dr. Reinhard Weinstabl**, hat M.-S. al-

les richtig gemacht: „Lassen Sie sich nicht unmittelbar nach dem Unfall zu einer sofortigen Operation überreden. Das kann teuer werden“, rät Weinstabl: „Überlegen Sie in Ruhe, kontaktieren Sie Ihren Vertrauensarzt am Heimatort und lassen Sie sich – wenn wirklich notwendig – auch von diesem zu Hause operieren. Auch die Nachbetreuung wird dann besser.“

An der WPK ist eine Reihe von weiteren Spitzenmedizinern tätig, die Patienten nach einem Schiunfall oder einer anderen Sportverletzung in höchster Qualität versorgen können. „Österreich als eine Nation der Skifahrer hat viele Skiunfälle zu bewältigen, die heute meist sehr erfolgreich behandelt werden können. Die WPK leistet dazu einen wichtigen Beitrag“, betont der ärztliche Leiter des Krankenhauses, **Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz**.

## Modernste Diagnostik

Das beginnt mit der Diagnostik am Radiology Center, das im Health Service Center der WPK angesiedelt ist: „Mit Technologie und Expertise für Profisportler können wir auch Hobbysportlern die komplette

bildgebende Diagnostik (Nuklearmedizin und Radiologie) ohne lange Wartezeiten anbieten“, bekräftigt **PD Dr. Philipp Peloschek**, ärztlicher Leiter des Radiology Center.

## Klassische Sportchirurgie

Weiter geht es mit der Chirurgie: **Univ.-Prof. Dr. Gobert von Skrbensky** („Sport surgery international – die gesamte Sportchirurgie aus einer Hand“) bietet Unfallchirurgie, Orthopädie und Sportorthopädische Chirurgie ebenso wie **Univ.-Prof. Dr. Alexander Giurea**, der unterstreicht: „Nach Sportverletzungen garantieren wir in der WPK die bestmögliche orthopädische Nachbetreuung.“ Unfallchirurgie, Sportverletzungen und Gelenkschirurgie sind auch die Domä-

Foto: iStock - Egon 69

Foto: iStock - Onifokus



ne von **Prim. Dr. Martin Schwarz**: „Die Verletzungen der Schulter stehen mittlerweile an erster Stelle der Wintersportverletzungen“, weiß er: „Nur rasche Diagnose und eine frühzeitige, unter Umständen auch operative Behandlung sind der Schlüssel zum Erfolg und somit zum Erhalt der Funktion dieses wichtigen Gelenkes.“

## Arthroskopische Eingriffe

Auch arthroskopische Eingriffe werden an der WPK vorgenommen. „Die arthroskopische minimalinvasive Kreuzbandchirurgie hat sich seit Beginn der 1990er Jahre so weiterentwickelt, dass sie für den operierenden Spezialisten ein Standardeingriff wurde“, erzählt der hier tätige **Univ.-Prof. Dr. Rudolf Schabus**, ein Pionier dieser Rekonstruktionsmaßnahmen, die mit der All-Inside-Technik ihren derzeitigen Höhepunkt erreicht haben.

Ebenso versorgt **OA Dr. Mark Schurz** als Spezialist für arthroskopische Chirurgie Verletzungen des Knie-, Schulter- und Sprunggelenkes minimalinvasiv. Sein Haupttätigkeitsfeld ist die arthroskopische Rekonstruktion geris-

eine hervorragende Abteilung für Physikalische Medizin, die von **Prim. Dr. Andreas Kainz** geleitet wird. „Im Rahmen der postoperativen Rehabilitation nach Sportverletzungen, also zum Beispiel nach Knie- oder Schulteroperationen,

Ein Skiurlaub endet manchmal leider mit einer Verletzung. An der WPK kann diese umfassend behandelt werden.



„Österreich als eine Nation der Skifahrer hat viele Skiunfälle zu bewältigen, die heute meist sehr erfolgreich behandelt werden können.“

Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz, ärztlicher Direktor der Wiener Privatklinik

sener Kreuzbänder und Menisci. Auch für **Dr. Paul Stampfl** ist die minimal invasive Wiederherstellung von Sportverletzungen der Schwerpunkt seiner ärztlichen Tätigkeit.

Mit einer Operation allein ist es nach einem Schiunfall jedoch nicht getan. Dazu gibt es an der WPK

sind Physikalische Therapie, eine rasche Mobilisierung, Heilgymnastik, manuelle Lymphdrainage und Elektrotherapie sowie die Osteopathie das Um und Auf für eine möglichst frühe, erfolgreiche Rückkehr zum Sport“, sagt **Dr. Hans Malus**, der ebenfalls zu dieser Abteilung gehört.

## KURZINFO

- Wintersportunfälle an der WPK behandeln lassen
- Modernste Diagnostik
- Chirurgie, Arthroskopie, Physikalische Therapie



Strahlentherapie wird ab Mitte 2017 an der WPK möglich sein.

WPK Cancer Center

# Modernste Krebstherapie

Das WPK Cancer Center ermöglicht umfassende Diagnose, Behandlung und Nachsorge von Krebserkrankungen – ein für österreichische Privatspitäler einzigartiges Konzept.



mittels Check-up-Programmen bis zur Behandlung von fortgeschrittenem metastasierendem Krebs. Zur Diagnostik werden die neuesten radiologischen Methoden bis hin zu PET/CT und SPECT/CT sowie die molekulare Bestimmung der Tumor-DNA eingesetzt. Zur Behandlung, die in einem interdisziplinären Tumorboard erarbeitet wird, stehen die allerneuesten Immuntherapien und personalisierte Therapien zur Verfügung, aber natürlich auch altbewährte Methoden wie Tumorchirurgie, Chemotherapie und Strahlentherapie (ab Mitte 2017). Ein wichtiger Zweig ist auch

die Milderung der Nebenwirkungen, mit denen die Krebstherapie leider häufig verbunden ist. Am WPK Cancer Center nehmen derzeit mehr als 35 renommierte Experten aus unterschiedlichen Fachrichtungen (Chirurgie, Onkologie, Hämatologie, Nuklearmedizin, Genetik, Gynäkologie, Urologie, Gastroenterologie, Innere Medizin) teil (siehe Kasten). „Unser Ziel ist es, dass das WPK Cancer Center eine Spitzenposition auf dem Gebiet der privaten Krebsmedizin in Europa einnimmt“, bekräftigt Ema Diea, EMBA, Leitung Marketing und Business Development an der WPK.

KURZINFO

- WPK Cancer Center gegründet
- Umfassende Diagnose, Behandlung und Nachsorge
- Spitzenposition in der Krebstherapie

Die Wiener Privatklinik (WPK) war seit jeher auch eine erste Adresse für die Behandlung von Krebserkrankungen. Nun hat die Klinik das Angebot der Behandlungsmöglichkeiten auf eine neue Stufe gehoben. Mit der Gründung des WPK Cancer Center wird erstmals in einem österreichischen Privatspital ein um-

fassendes Programm von Diagnose, Behandlung und Nachsorge von Krebserkrankungen angeboten. „Das Konzept des Cancer Center an der Wiener Privatklinik ist die optimale interdisziplinäre Versorgung von Patienten mit Krebs mit besonderem Gewicht auf Patienten aus dem mehr oder weniger benachbar-

ten Ausland, denen diagnostische und therapeutische Möglichkeiten auf dem neuesten Stand der medizinischen Wissenschaft vermittelt werden sollen“, erklärt der international renommierte Onkologe Univ.-Prof. Dr. Christoph Zielinski, der eine führende Rolle am WPK Cancer Center einnimmt. „Das WPK Cancer Center steht natürlich auch jederzeit österreichischen Patienten offen“, betont WPK-Geschäftsführer KR Dipl. KH-BW Robert Nikolaus Winkler, MBA. Die Möglichkeiten des WPK Cancer Center reichen von der Vorsorge

Rumänien

# Hallo, Bukarest!

Die Wiener Privatklinik hat nun eine Niederlassung in der rumänischen Hauptstadt Bukarest.

Ein repräsentatives Büro in bester zentraler Lage: Die Wiener Privatklinik (WPK) ist seit Anfang Herbst in Bukarest präsent. „Es ist unser erstes Büro im Ausland. Wenn es sich bewährt, könnten weitere fixe Auslandsvertretungen in anderen Ländern folgen“, bekräftigt Ema Diea, EMBA, Leitung Marketing und Business Development der WPK.



In diesem Gebäude ist die Niederlassung der WPK in Bukarest untergebracht.

Die WPK ist derzeit in Rumänien äußerst aktiv. Nicht zuletzt Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz, der ärztliche Leiter der Privatklinik, engagiert sich schon seit vielen Jahren stark in dem EU-Land.

Anlaufstelle & Marketing

Die Aufgaben des Büros sind klassisches Marketing, der Aufbau von Partnerschaften mit dem lokalen Gesundheitsmarkt und die Betreuung des „Visiting Professor Pro-

gram“, in dessen Rahmen mit der WPK verbundene österreichische Mediziner mit rumänischen Patienten und Medizinerinnen kurzgeschlossen werden, etwa im Rahmen von Vorträgen. Vor allem aber ist das Büro in Bukarest Anlaufstelle für Patienten und Patientenvermittlungsagenturen, um Anfragen zu beantworten und eine Behandlung

Spezielle Flugarrangements

Ausländische Patienten kommen seit Kurzem auch in den Genuss eines speziellen Arrangements mit Lufthansa Group, wozu auch die Austrian Airlines gehören. Patienten der WPK mit maximal vier Begleitpersonen erhalten bis zu 15 Prozent Rabatt auf Flüge. Falls die Behandlung länger dauert als ursprünglich geplant, kann der Flug ohne zusätzliche Kosten umgebucht werden. „Allerdings muss über die WPK gebucht werden“, betont WPK-Geschäftsführer KR Dipl. KH-BW Robert Nikolaus Winkler, MBA: „Für Flüge, die anderswo gebucht wurden, gelten diese Bedingungen nicht!“

KONTAKT



■ LETITIA SALOM  
Vienna Private Hospital SRL  
29, Primaveri Blvd, 1st  
District Bucharest, Romania  
Tel.: +40 21 367.02.06  
salom@wpk.at

„Das Konzept des Cancer Center an der Wiener Privatklinik ist die optimale interdisziplinäre Versorgung von Patienten mit Krebs.“  
Univ.-Prof. Dr. Christoph Zielinski

Krebstherapie-Experten an der Wiener Privatklinik

ONKOLOGIE, PERSONALISIERTE ONKOLOGIE UND IMMUNONKOLOGIE	
Univ.-Prof. Dr. Christoph Zielinski	Onkologie
Univ.-Prof. Dr. Wolfgang J. Köstler	Onkologie
Prof. Dr. Matthias Preusser	Onkologie
Univ.-Prof. Dr. Paul Knöbl	Hämatologie und Hämostaseologie
Prof. Dr. Gerald Prager	Onkologie
CHIRURGEN	
Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz	Sarkomchirurgie
OA Dr. Farshid Abdolvahab	Sarkomchirurgie
Univ.-Prof. Dr. Harald Rosen	Onkologische Chirurgie
Prim. Univ.-Prof. Dr. Josef Karner	Onkologische Chirurgie
Univ.-Prof. Dr. Wolfgang Gstöttner	HNO-Spezialist, Chirurgie
OA Dr. Alexis Freitas	Onkologische Chirurgie
Prof. Dr. Sebastian Schoppmann	Chirurgie
Prof. Dr. med. Klaus Kaczirek	Chirurgie
Assoc.-Prof. Priv.-Doz. Emanuel Sporn	Chirurgie

UROLOGEN, GASTROENTEROLOGEN, GYNÄKOLOGEN UND DERMATOLOGEN	
Univ.-Prof. Dr. Georg Schatzl	Urologie
Univ.-Prof. Dr. Daniela Dörfler	Gynäkologie
Univ.-Prof. Dr. Dr. h.c. Heinz Kölbl	Gynäkologische Onkologie
Mag. DDr. Univ.-Prof. Christian Kratzik	Urologie
Prof. Dr. Kamel Koptiy	Gastroenterologie
Univ.-Doz. Dr. Martin Funovics	Interventionelle Radiologie
Doz. Dr. med. Christiane Thallinger	Dermatologie
Prim. Dr. Walter Ebm	Innere Medizin
RADIOLOGIE, NUKLEARMEDIZIN UND GENETIK	
Priv.-Doz. Dr. Philipp Peloschek	Radiologie
Doz. Dr. Johannes Sailer	Radiologie
Prof. Dr. Martha Hoffmann	Nuklearmedizin
Univ.-Prof. Dr. Berthold Streubel	Genetik





**Kontakt für das Ärzte-Netzwerk**  
Carina-Maria Bartl  
Tel.: 01/40180-8701  
bartl@wpk.at



**Single Point Coordinator für Ärzte**  
Lenny Richards  
Tel.: 01/40180-7732  
richards@wpk.at



1090 Wien, Pelikangasse 15

## Ordinationen in der WPK

Univ.-Prof. Dr. Ramazanalı Ahmadi  
Innere Medizin/Angiologie/Durchblutungsstörungen/Venenerkrankungen/Schlaganfallprophylaxe  
**OA Dr. Michaela Albrecht MMSc**  
Physikalische Medizin/Osteopathie/Sportmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Thomas Binder**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**DDr. Alex Dem**  
Zahn-, Mund- & Kieferheilkunde  
**Prim. Dr. Walter Ebm**  
Innere Medizin/Neonatalogie/Intensivmedizin  
**Prim. Dr. Andreas Kainz, D.O.**  
Physikalische Medizin/Chiropraktik/Osteopathie  
**O. Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz**  
Ärztlicher Direktor, Orthopädie/Knochen- und Wirbelsäulenchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Michael Krainer**  
Innere Medizin/Onkologie/Genanalyse  
**Dr. Magdalena Materzok-Weinstabl**  
Unfallchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Siegfried Meryn**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie/Endoskopie  
**Univ.-Prof. Dr. Hanno Millesi**  
Leiter Millesi Center Plastische Chirurgie/Periphere Nerven-chirurgie/Plexus- & Mikrochirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Erich Minar**  
Innere Medizin/Angiologie/Diabetes  
**Univ.-Prof. Dr. Stefan Pieh**  
Augenheilkunde & Optometrie  
**OA Dr. Wilfried Röthy**  
Allgemeine Chirurgie/Viszeralchirurgie/Herzchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Rudolf Schabus**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Martin Schillinger**  
Innere Medizin/Angiologie/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Robert Schmidhammer**  
Millesi Center/Unfallchirurgie/Periphere Nerven-chirurgie/Plexus & Handchirurgie/Mikrochirurgie & Rekonstruktive Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Brigitte Schurz**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Univ.-Prof. Dr. Reinhard Weinstabl**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Massoud Zangeneh**  
Innere Medizin/Kardiologie

1090 Wien, Lazarettgasse, Tel.: 01/40180-0, hsc@wpk.at

## Health Service Center

### Ordinationen

Univ.-Doz. Priv.-Doz. Dr. Robert Bucek, MBA  
Bildgesteuerte Rückenschmerztherapie  
**Ass.-Prof. OA Dr. Daniela Dörfler**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe/Sexualtherapie/Klinische Sexologie  
**OA Dr. Alexis Freitas, F.E.B.S.**  
Chirurgie/Darm-, Enddarm-, Laparoskopische Chirurgie  
**Univ.-Prof. DDr. Christian Kratzik**  
Urologie/Andrologie  
**Prim. Univ.-Prof. Wilfried Lang**  
Neurologie & Psychiatrie  
**Dr. Hans Malus**  
Physikalische Medizin & Rehabilitation/Osteopathie  
**Univ.-Prof. Dr. Weniarni Orljanski**  
Chirurgie  
**Ass.-Prof. Dr. Ventsislav Petkov**  
Pulmologie & Innere Medizin  
**DDr. Christian Polak**  
Zahn-, Mund- & Kieferheilkunde  
**Univ.-Prof. Dr. Georg Schatzl, FEBU**  
Facharzt für Urologie & Andrologie  
**Univ.-Prof. Dr. Berit Schneider-Stickler**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Phoniatrie/Stimm- & Sprachheilkunde  
**Ass.-Prof. Dr. Klaus F. Schrögendorfer, MBA**  
Plastische, Ästhetische & Rekonstruktive Chirurgie  
**OA Dr. Mark Schurz**  
Sportchirurgie/Unfallchirurgie & Sporttraumatologie

Prim. Dr. Martin Schwarz  
Unfallchirurgie, Sportverletzungen & Gelenkschirurgie  
**Dr. Günther Straub**  
Unfallchirurgie/Handchirurgie/Sportmedizin  
**Dr. Jozsef Constantin Széles**  
Zentrum für Wundchirurgie  
**Prim. Dr. Josef Szimák**  
Innere Medizin  
**Prim. Univ.-Prof. Dr. Siegfried Thurnher**  
Radiologie/Nuklearmedizin  
**Dr. Sylvie Valicek**  
Allgemeinmedizin  
**Dr. Anna Warlamides**  
Physikalische Medizin & Allgemeine Rehabilitation/Osteopathie  
a.o. Univ.-Prof. Dr. Reinhard Weinstabl  
Unfallchirurgie & Sporttraumatologie

**RADIOLOGY CENTER (RÖNTGENORDINATION)**  
**Prof. Dr. Martha Hoffmann & Dr. Peter Peloschek**  
Priv.-Doz. Dr. Philipp Peloschek  
Priv.-Doz. Dr. Johannes Sailer  
Med. Radiologie-Diagnostik

### Eigenständige Organisationen, Firmen und andere Einrichtungen

**ÄRZTE ÜBER GRENZEN** – Internationale Plattform für medizinische Angelegenheiten, **Dr. Arzu Guliyeva**  
**ORTHOBEN** – Jürgen Kahr Bandagist  
**PRESCAN GmbH** – Österreichs Premium Vorsorge  
**PREVENTUM** – Medical Prevention Center Vienna GmbH, **Prim. Dr. Josef Szimák**



1090 Wien, Lazarettgasse 25, 1. Stock | Tel.: 01/40 180-7010  
Fax: 01/40 180-1440 | ordinationszentrum@wpk.at

## Ordinationszentrum

**OA Dr. Farshid Abdolvahab**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Orthopädische Onkologie  
**Dr. Babak Adib**  
Dermatologie/Venerologie/Ästhetische Dermatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Mehrdad Baghestanian**  
Innere Medizin/Angiologie/Pulmologie  
**Prim. Univ.-Prof. Dr. Günther Bernert**  
Neuropädiatrie/Neonatalogie/Intensivmedizin  
**AO Univ.-Prof. Dr. Alexander Bertalanffy**  
Neurochirurgie  
**Univ.-Prof. DDr. Wolfgang Bigenzahn**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Stimm- & Sprachstörungen  
**Univ.-Prof. Dr. Heinz Burgmann**  
Innere Medizin  
**OA Dr. Evgueni Chlaen**  
Orthopädie/Chiropraktik/Endoprothetik/Orthopädische & Arthroskopische Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Martin Clodi**  
Innere Medizin/Endokrinologie & Stoffwechsel/Diabetes/Schilddrüse  
**Univ.-Prof. Dr. Thomas Czech**  
Neurochirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Christian Egarter**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe/Hormonspezialist  
**Univ.-Prof. Dr. Sabine Eichinger-Hasenauer**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Martin Friedrich**  
Orthopädie/Orthopädische Schmerztherapie  
**Ass.-Prof. Dr. Harald Gabriel**  
Innere Medizin/Kardiologie/Sportmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Alexander Giurea**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Rheumatologie/Endoprothetik  
**O. Univ.-Prof. Dr. Wolfgang Gstöttner**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Kopf- & Halschirurgie  
**Dr. Klaus Guggenberger**  
Haut- & Geschlechtskrankheiten/Allergologie/Ästhetische Dermatologie/Melanomvorsorge  
**Assoc.-Prof. Priv.-Doz. Dr. Dr. Johannes Holinka**  
Orthopädische Chirurgie/Fuß- & Handchirurgie/Endoprothetik  
**Univ.-Prof. Dr. Wilfried Ilias**  
Anästhesie & Intensivmedizin/Schmerztherapie  
**Univ.-Prof. Dr. Ulrich Jäger**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**Prim. Dr. Andreas Kainz, D.O.**  
Physikalische Medizin/Chiropraktik/Osteopathie  
**O. Univ.-Prof. DDr. h.c. mult. Dr. Siegfried Kasper**  
Neurologie/Psychiatrie  
**Univ.-Prof. Dr. Birgit Knerer-Schally**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Funktionelle & Ästhetische Nasenchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Paul Knöbl**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie

Univ.-Prof. Dr. Christoph W. Kopp  
Innere Medizin/Angiologie/Kardiologie  
**Prim. Dr. Camel Kopty**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie  
**Univ.-Prof. Dr. Petra Krepler**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Sportorthopädie/Wirbelsäulenchirurgie  
**O. Univ.-Prof. DDr. Hans Georg Kress**  
Anästhesie & Intensivmedizin/Schmerztherapie  
**Univ.-Prof. Dr. Paul Alexander Kyrle**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie/Angiologie  
a.o. Univ.-Prof. Dr. Martin Langer  
Gynäkologie/Risikoschwangerschaft  
**Univ.-Prof. Dr. Gottfried J. Locker**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie/Intensivmedizin  
**Dr. Johannes Matiasek**  
Plastische, Ästhetische & Rekonstruktive Chirurgie  
**OA Dr. Michael Matzner**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Wirbelsäulenspezialist/Osteoporose/Arthrose  
**Univ.-Prof. Dr. Gerald Maurer**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Rupert Menapace**  
Augenheilkunde & Optometrie/Chirurgie des Grauen Stars/Speziellinsenimplantation/Laserchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Christian Müller**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie  
**Dr. Bernhard Parschalk**  
Allgemeinmedizin/Innere Medizin/Tropenmedizin/Tauchmedizin  
**Prim. Univ.-Prof. Dr. Rudolf Prager**  
Innere Medizin/Endokrinologie & Stoffwechsel/Diabetes/Nephrologie  
**Univ.-Prof. Dr. Matthias Preusser**  
Innere Medizin/Hämatologie & internistische Onkologie  
**Univ.-Prof. DDr. Gabriele Sachs**  
Psychiatrie/Psychotherapie  
**Univ.-Prof. Dr. Stefan Sacu**  
Augenchirurgie/Kataraktchirurgie/Netzhaut- & Makulaerkrankungen  
**Univ.-Prof. Dr. Gobert von Skrbensky**  
Unfallchirurgie/Sportorthopädie  
**Assoc. Prof. Priv. Doz. Dr. Emanuel Sporn**  
Allgemeinchirurgie/Viszeralchirurgie/Gefäßchirurgie/Brustchirurgie/Minimal-invasive Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Günther Steger**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**O. Univ.-Prof. Dr. Georg Stingl**  
Dermatologie/Venerologie/Allergologie/Immunologie  
**Dr. Günther Straub**  
Unfallchirurgie/Handchirurgie/Sportmedizin  
**Univ.-Prof. DDr. Gerhard Untd**  
Spezialist für Kiefergelenkerkrankungen, Gesichtsschmerz & Speicheldrüsen-erkrankungen  
**Univ.-Prof. DDr. Vilmos Vécsei**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie/Allgemeinchirurgie  
**OA Dr. Michael Winkler**  
Innere Medizin/Kardiologie

Fotos: WPK

## Belegärzte (Auszug)

Univ.-Prof. Dr. Ramazanalı Ahmadi  
Innere Medizin/Angiologie/Durchblutungsstörungen/Venenerkrankungen/Schlaganfallprophylaxe  
**OA Dr. Michaela Albrecht, MMSc, D.O.**  
Physikalische Medizin/Osteopathie/Sportmedizin  
**OA Dr. Ella Asseryanis**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Univ.-Ass. Prof. Dr. Leo Auerbach**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe/Komplementäre Krebstherapien  
**Univ.-Prof. Dr. Mehrdad Baghestanian**  
Innere Medizin/Angiologie/Pulmologie  
**Univ.-Prof. DDr. Wolfgang Bigenzahn**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Stimm- & Sprachstörungen  
**Univ.-Prof. Dr. Thomas Binder**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**OA Dr. Johann Blauensteiner**  
Neurochirurgie  
**Univ.-Doz. Priv.-Doz. Dr. Robert Bucek, MBA**  
Bildgesteuerte Rückenschmerztherapie  
**Ass.-Prof. Dr. Daniela Dörfler**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe/Sexualtherapie/Klinische Sexologie  
**Prim. Dr. Walter Ebm**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Martin Friedrich**  
Orthopädie/Orthopädische Schmerztherapie  
**Dr. Labib Farr**  
Allgemeinmedizin  
**DDr. Norbert Fock**  
Zahn-, Mund- & Kieferheilkunde  
**OA Dr. Alexis Freitas, F.E.B.S.**  
Chirurgie/Darm-, Enddarm-, Laparoskopische Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Josef Martin Funovics**  
Chirurgie/Abdominale Chirurgie  
**Univ.-Doz. Dr. Martin Funovics**  
Radiologie/Interventionelle Radiologie/Stenting/Tumorablation  
**Univ.-Prof. Dr. Alexander Giurea**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Rheumatologie/Endoprothetik  
**DDr. Christoph Glaser**  
Zahn-, Mund- & Kieferheilkunde  
**Univ.-Prof. Dr. Michael Gnant**  
Chirurgie/Onkologische Chirurgie  
**ao. Univ.-Prof. Dr. Claudia Grabner**  
Anästhesie & Intensivmedizin  
**Dr. Johannes Gründler**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie  
**O. Univ.-Prof. Dr. Wolfgang Gstöttner**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Kopf- & Halschirurgie  
**Dr. Klaus Guggenberger**  
Haut- & Geschlechtskrankheiten/Allergologie  
**Assoc.-Prof. Priv.-Doz. Dr. Johannes Holinka**  
Orthopädische Chirurgie/Fuß- & Handchirurgie/Endoprothetik  
**Univ.-Prof. Dr. Ihor Huk**  
Chirurgie/Gefäßchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Wilfried Ilias**  
Anästhesie & Intensivmedizin/Schmerztherapie  
**Univ.-Prof. Dr. Ulrich Jäger**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**Prim. Dr. Andreas Kainz D.O.**  
Physikalische Medizin/Chiropraktik/Osteopathie  
**Prim. Univ.-Prof. Dr. Josef Karner**  
Chirurgie/Onkologische Chirurgie/Gefäßchirurgie  
**Ass.-Prof. Dr. Ahmad Kashanipour**  
Anästhesie & Intensivmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Richard Kdolsky**  
Unfallchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Birgit Knerer-Schally**  
Hals-, Nasen- & Ohrenkrankheiten/Funktionelle & Ästhetische Nasenchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Paul Knöbl**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**Dr. Wolfgang Knogler**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Univ.-Prof. Dr. Christoph W. Kopp**  
Innere Medizin/Angiologie/Kardiologie  
**Prim. Dr. Camel Kopty**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie  
**Univ.-Prof. Dr. Wolfgang J. Köstler**  
Innere Medizin/Hämatologie/Onkologie

**O. Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz**  
Ärztlicher Direktor/Orthopädie/Knochen-tumorchirurgie/Wirbelsäulenchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Peter Krafft**  
Anästhesie & Intensivmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Michael Krainer**  
Innere Medizin/Onkologie/Genanalyse  
**Univ.-Prof. DDr. Christian Kratzik**  
Urologie  
**O. Univ.-Prof. DDr. Hans-Georg Kress**  
Anästhesie & Intensivmedizin/Schmerztherapie  
**Univ.-Prof. Dr. Ernst Kubista**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Ass.-Prof. Dr. Irene Kühner**  
Innere Medizin  
**Univ.-Prof. Dr. Fritz Leutmezer**  
Neurologie  
**OA Dr. Richard Maier**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Dr. Hans Malus**  
Physikalische Medizin/Chiropraktik/Osteopathie  
**Dr. Magdalena Materzok-Weinstabl**  
Unfallchirurgie  
**OA Dr. Michael Matzner**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Wirbelsäulenspezialist/Osteoporose/Arthrose  
**Univ.-Doz. Dr. Mohammad Reza Mehrabi**  
Innere Medizin  
**Univ.-Prof. Dr. Siegfried Meryn**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie/Endoskopie  
**Prim. Dr. Dagmar Millesi**  
Plastische, Ästhetische Chirurgie & Rekonstruktive Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Hanno Millesi**  
Plastische Chirurgie/Periphere Nerven-chirurgie/Plexus- & Mikrochirurgie  
**Univ.-Prof. DDr. Werner Millesi**  
Mund-, Kiefer- & Gesichtschirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Erich Minar**  
Innere Medizin/Angiologie/Diabetes  
**Univ.-Prof. Dr. Christian Müller**  
Innere Medizin/Gastroenterologie/Hepato-logie  
**Univ.-Doz. Dr. Thomas Müllner, PhD**  
Unfallchirurgie/Arthroskopie/Gelenks- & Sportchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Josif Nanobachvili**  
Chirurgie/Gefäßchirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Bruno Niederle**  
Chirurgie/Endokrine Chirurgie  
**OA Dr. Christine Nowotny**  
Innere Medizin  
**Univ.-Prof. Dr. Weniarni Orljanski**  
Chirurgie  
**Dr. Bernhard Parschalk**  
Allgemeinmedizin/Innere Medizin/Tropenmedizin/Tauchmedizin  
**Dr. Peter Pertusini**  
Allgemeinmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Stefan Pieh**  
Augenheilkunde & Optometrie  
**Univ.-Prof. Dr. Mag. Robert Pirker**  
Innere Medizin/Onkologie/Neurologie  
**Prim. Univ.-Doz. Dr. Manfred Prager**  
Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Matthias Preusser**  
Innere Medizin/Hämatologie & internistische Onkologie  
**Univ.-Prof. Dr. Peter Probst**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Wolfram Reiterer**  
Innere Medizin/Kardiologie/Leistungsmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Alexander Rosen**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Univ.-Prof. Dr. Harald Rosen**  
Chirurgie/abdominale Chirurgie/Kolorektale Chirurgie/Adipositas-Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Walter Saringer**  
Neurochirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Rudolf Schabus**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Georg Schatzl**  
Urologie  
**ao. Univ.-Prof. Dr. Christian Scheuba**  
Chirurgie  
**Dr. Reinald Schiestel**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. DDr. Josef Zeitthofer**  
Neurologie & Psychiatrie  
**Univ.-Prof. Dr. Christoph Zielinski**  
Innere Medizin/Onkologie  
**Univ.-Prof. Dr. Gerald Zöch**  
Plastische, Ästhetische Chirurgie/Rekonstruktive Chirurgie

## WPK-DOCTOR FINDER

**Univ.-Prof. OA Dr. Herwig Schmidinger**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Berit Schneider-Stickler**  
Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde/Phoniatrie/Stimm- & Sprachheilkunde  
**Univ.-Prof. Dr. Brigitte Schurz**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**OA Dr. Mark Schurz**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Prim. Dr. Martin Schwarz**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Dr. Ivan Seif**  
Frauenheilkunde & Geburtshilfe  
**Univ.-Prof. Dr. Margot Semsroth**  
Anästhesie & Intensivmedizin  
**Univ.-Prof. Dr. Gobert von Skrbensky**  
Unfallchirurgie/Sportorthopädie  
**Assoc. Prof. Priv.-Doz. Dr. Emanuel Sporn**  
Allgemeinchirurgie/Viszeralchirurgie/Gefäßchirurgie/Brustchirurgie/Minimal Invasive Chirurgie  
**OA Dr. Paul Stampfl**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Günther Steger**  
Innere Medizin/Onkologie/Hämatologie  
**Prim. Dr. Josef Szimak**  
Innere Medizin  
**Univ.-Prof. Dr. Béla Teleky**  
Chirurgie/Abdominale Chirurgie/Onkologische Chirurgie/Gefäßchirurgie  
**Prim. Dr. Boris-Peter Todoroff**  
Plastische Ästhetische Chirurgie  
**Dr. Sylvie Valicek**  
Allgemeinmedizin  
**Dr. Michael Vitek**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie  
**Univ.-Prof. Dr. Heinrich Weber**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Univ.-Prof. Dr. Christian Weinstabl**  
Anästhesie & Intensivmedizin  
**a.o. Univ.-Prof. Dr. Reinhard Weinstabl**  
Unfallchirurgie/Sporttraumatologie  
**Univ.-Prof. Dr. Christoph Wiltschke**  
Innere Medizin/Onkologie  
**Prim. Univ.-Doz. Dr. Christian Wurnig**  
Orthopädie/Orthopädische Chirurgie/Sportorthopädie  
**Univ.-Prof. Dr. Massoud Zangeneh**  
Innere Medizin/Kardiologie  
**Prim. Univ.-Prof. Dr. Ludwig Zawodsky**  
Innere Medizin  
**Univ.-Prof. DDr. Josef Zeitthofer**  
Neurologie & Psychiatrie  
**Univ.-Prof. Dr. Christoph Zielinski**  
Innere Medizin/Onkologie  
**Univ.-Prof. Dr. Gerald Zöch**  
Plastische, Ästhetische Chirurgie/Rekonstruktive Chirurgie

Ärtesuche einfach gemacht: Finden Sie die besten Spezialisten für Ihre Gesundheit unter [www.wpk.at](http://www.wpk.at)



Akute Querschnittslähmung wegen Mammakarzinom-Metastase im 2. Lendenwirbelkörper. Eineinhalb Jahre nach dieser Operation war die Patientin voll mobil und ohne neurologische Defizite.



## Chirurgie

# Reparatur der Wirbelsäule

Die Wirbelsäulen Chirurgie wird an der WPK groß geschrieben. VON UNIV.-PROF. DR. RAINER KOTZ

Die Wirbelsäulen Chirurgie hat in der Wiener Privatklinik (WPK) zunehmend einen höheren Stellenwert bekommen. Die häufigsten Operationen stellen Bandscheibenoperationen im Halswirbelsäulenbereich sowie im Lendenwirbelsäulenbereich dar. Sie werden von Neurochirurgen sowie Orthopäden ausgeführt und sind vor allem bei Ischialgien mit Ausfällen notwendig. Weitere häufige Operationen stellen die osteoligamentären Entlastungen bei „Caudicatio spinalis“ dar. Dies sind Entlastungseingriffe bei Kompression von Nervenwurzeln im unteren Lendenwirbelbereich.

Wenn allerdings aufgrund von Zerstörungen eines oder mehrerer Bewegungssegmente – vor allem im Lendenwirbelsäulenbereich – hochgradige Rückenschmerzen mit zusätzlichen Fehlhaltungen bestehen, sind stabilisierende Wirbelsäulenoperationen notwendig und werden an einer Vielzahl von Patienten sowohl von Orthopäden als auch Neurochirurgen durchgeführt. Eine weitere wichtige und hilfreiche Operation, vor allem bei Osteoporosepatienten, ist die Füllung von komprimierten Wirbelkörpern in Brust- und Lendenwirbelsäulenbereich durch Knochenzement. Diese

können als Vertebroplastie lediglich Stabilisierungen der betroffenen Wirbelkörper darstellen, als Kyphoplastie werden aufrichtende Operationen bei hochgradigen Keilwirbeln vorgenommen. Diese Operationen werden in der Wiener Privatklinik von Orthopäden, Unfallchirurgen und Neurochirurgen durchgeführt und werden bildwandlergeführt im anterior-posterioren und seitlichen Strahlengang als minimalinvasive Methoden vorgenommen. Radiologen führen diese Operationen gelegentlich auch CT-geführt aus, was an der WPK nicht der Fall ist.

### KURZINFO

- Hoher Stellenwert der Wirbelsäulen Chirurgie
- Orthopäden, Unfallchirurgen und Neurochirurgen an der Wiener Privatklinik

## Neue Spitzenmediziner an der WPK



**Adj. Prof. (Malaysia) Dr. Farshid Abdolvahab** ist Facharzt für Orthopädie, dessen Schwerpunkte in Tumororthopädie, Endoprothetik, Wirbelsäulen Chirurgie und Fußchirurgie liegen. Der Mediziner, der in Wien und Innsbruck studiert hat und in Malaysia Lehrbeauftragter für onkologische Orthopädie war, arbeitet am Knochen Orthopädischen Tumor Zentrum (K.O.T.Z. – Leitung: Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz) an der Wiener Privatklinik, wo sich auch seine Ordination befindet.



**Univ.-Prof. Dr. Paul Knöbl** ist Hämatologe. Seine Spezialgebiete sind Erkrankungen des Blutes und der Blutgerinnung (vor allem Anämie, Blutbildveränderungen, Leukämien, Lymphome, Multiples Myelom), Blutgerinnungsstörungen, verstärkte Blutungsneigung, Störungen der Thrombozyten, Thrombosen, Lungenembolien, Antikoagulanzenbehandlung. Er bietet auch die komplette sonstige Innere Medizin (Operationsfreigaben, Durchuntersuchungen, EKG, Blutabnahmen etc.).



**Univ.-Prof. Dr. Anton Stift** ist Facharzt für Allgemein- und Viszeralchirurgie. Der Leiter der Arbeitsgruppe für koloproktologische Erkrankungen an der Universitätsklinik für Chirurgie der Medizinischen Universität Wien bietet an der Wiener Privatklinik unter anderem proktologische Eingriffe (zum Beispiel bei Hämorrhoidalleiden, Analfissuren, Analfisteln), Gallensteinentfernungen und venöse Langzeit Zugänge (Port Systeme) zwecks Chemotherapie und Hernien-Operationen an.

Fotos: WPK, Privat; Privat; Privat

Foto: iStock, Mathisworks

## Zusammenarbeit

# Ein Netzwerk für die Ärzte

Das WPK-Ärzte-Netzwerk steht allen Ärzten mit Ordinationen im Health Service Center, im Ordinationszentrum und im Klinikgebäude zur Verfügung.

Eine bessere Vernetzung der Ärzte untereinander, um interdisziplinäre Leistungen anzubieten, eine erleichterte Suche nach einem durch das WPK Scientific Board akkreditierten Spezialisten, den man als Konsiliararzt zuziehen kann, die Planung von OP und Aufnahme der Patienten in der Wiener Privatklinik sowie die tagesklinische Koordination für die Patienten: Für all diese Zwecke ist heuer das WPK-Ärzte-Netzwerk ins Leben gerufen worden. „Jeder Arzt mit einer Ordina-

tion an der WPK, sei es im Health Service Center, im Ordinationszentrum oder im Klinikgebäude, kann die Vorteile des Ärzte-Netzwerkes jederzeit genießen“, bekräftigt Carina-Maria Bartl von der Unternehmenskommunikation der WPK, die als Netzwerkkoordinatorin fungiert: „Wir bieten unseren Ärzten des WPK-Ärzte-Netzwerkes eine effiziente Organisation, damit diese die medizinische Infrastruktur des Hauses für ihre Patienten bestmöglich nutzen können.“

Der Zugang erfolgt ab 2017 über ein erweitertes geschütztes Webportal direkt von der WPK-Homepage aus. Die Netzwerk-Ärzte bekommen die Zugangsdaten. Jeder Arzt kann persönliche Ordner nach Belieben anlegen und verwalten, Daten uploaden beziehungsweise downloaden.

Bei Fragen steht die Netzwerkkoordinatorin jederzeit zur Verfügung. „Als Ihre Netzwerkkoordinatorin freue ich mich, für Sie tätig werden zu können“, betont Frau Bartl.

### KURZINFO

- WPK-Ärzte-Netzwerk für bessere Vernetzung
- Effiziente Organisation
- Ab 2017 Zugang direkt von der WPK-Homepage

# WPK-ÄRZTE-NETZWERK



### Vorteile für Sie als Netzwerkarzt:

- Bessere Vernetzung der Ärzte mit Ordinationen an der WPK erleichtert die Kommunikation untereinander, um interdisziplinäre Leistungen anbieten zu können
- eine Ansprechperson, die all Ihre Anliegen (OP-Planung, Koordination von tagesklinischen Untersuchungen) aufnimmt und Ihnen danach eine Komplettlösung anbietet
- Mitglieder des WPK-Ärzte-Netzwerkes werden im WPK Doctorfinder auf der Homepage der WPK schneller gefunden
- Regelmäßiger Austausch bei WPK-Netzwerk-Events

### Vorteile für Ihre Patienten:

- Modernste Technik im Diagnostik- und OP-Bereich
- Ein einfühlsames Pflegeteam arbeitet nach den neuesten Pflegerichtlinien und koordiniert alle Schritte mit den Belegärzten
- Stilvolles Ambiente eines Luxushotels mit WPK Med Cuisine



### Kontakt:

CARINA-MARIA BARTL  
Tel.: 01/401 80-8701  
bartl@wpk.at  
www.wpk.at





Die russische Hauptstadt Moskau ist eine moderne Metropole, deren Bewohner sich eine gute medizinische Versorgung wünschen.



## Auslandsaktivitäten

# „Mehr Patienten für unsere Belegärzte“

Die Wiener Privatklinik präsentierte sich auf Messen in Moskau und in Kiew. Und eine Delegation aus dem Iran kam zu Besuch nach Wien.



„Alle Bemühungen der Auslandsabteilung dienen in erster Linie dem Zweck, mehr Patienten für unsere Belegärzte zu gewinnen.“

Mag. Tatjana Worster, verantwortlich für internationale Beziehungen an der WPK

„Alle Bemühungen der Auslandsabteilung dienen in erster Linie dem Zweck, mehr Patienten für unsere Belegärzte zu gewinnen“, unterstreicht Mag. Tatjana Worster, die an der Wiener Privatklinik (WPK) für internationale Beziehungen verantwortlich ist. In jedem Gespräch, das sie und ihre Kolleginnen im Ausland bzw. mit ausländischen Besuchern führen, gehe es um zwei Kernfragen: Welche Ärzte sind an der WPK tätig? Und welche Leistungen bieten diese Ärzte an? Die WPK war zuletzt auf drei großen Veranstaltungen in Moskau

und in Kiew vertreten – jeweils als einziges österreichisches Krankenhaus.

### Präsent in Moskau

Auf der Moscow MedShow, einer auf Medizin-Tourismus spezialisierten Messe, ging es vor allem darum, den russischen Markt noch tiefergehend zu sondieren. Auf derartigen öffentlich zugänglichen Veranstaltungen ist es aber auch möglich, potenzielle Patienten direkt auf die WPK aufmerksam zu machen. Neben solchen Publikumsmessen gibt es auch spezialisierte Messen,

die sich nur an ein Fachpublikum wenden. Auf der Luxury Travel Mart Moscow 2016, wo die WPK ebenfalls präsent war, waren auch viele jener Patientenvermittlungsagenturen vertreten, die in den Ländern der ehemaligen Sowjetunion gang und gäbe sind. „Solche Fachmessen sind sehr effizient“, sagt Worster: Die Gesprächstermine werden vom Veranstalter organisiert und man hat es mit Gesprächspartnern zu tun, die sich bewusst für einen Termin mit den Vertretern der WPK entschieden haben.

### Erstmals wieder in Kiew

Die WPK war auch auf der Luxury Travel Mart 2016 in Kiew vertreten, der Schwesterveranstaltung in der ukrainischen Hauptstadt – zum ersten Mal seit drei Jahren. Denn die Ukraine ist nach wie vor ein wich-

tiger Markt für die WPK. „Trotz der politischen Lage besteht bei vielen Ukrainern der Wunsch, sich im westlichen Ausland medizinisch behandeln zu lassen“, berichtet Anja Pishun, die in der WPK ebenfalls für internationale Beziehungen zuständig ist.

### Iranische Delegation

Nicht immer müssen Vertreter der WPK ins Ausland reisen, um dort Kontakte mit anderen Ländern zu knüpfen. Im September besuchte eine Delegation aus dem Iran die WPK, angeführt von Dr. Alireza Zali, dem Präsidenten des IRIMC (Islamic Republic of Iran Medical Council), des iranischen Dachverbandes für alle

Gesundheitsberufe. Unter den Besuchern befanden sich auch eine Reihe weiterer iranischer Ärzte und Vertreter der Österreichisch-Iranischen Gesellschaft (OIG). Die Gespräche mit der Leitung der WPK drehten sich um mögliche Ko-



Besuch aus dem Iran an der Wiener Privatklinik: In der Mitte IRIMC-Präsident Dr. Alireza Zali, links neben ihm Prim. Dr. Walter Ebm, Vorstand der WPK-Gruppe.

operationen mit medizinischen Einrichtungen in Teheran, etwa in Form eines Arztaustausches oder gegenseitiger Fortbildungsaktivitäten.

### Verstärkte Aktivitäten

Die Auslandsabteilung, in deren Agenden die Messebesuche und die Kooperation mit ausländischen Einrichtungen fallen, wurde in der jüngsten Vergangenheit um eineinhalb Stellen erweitert. Für Marketing und Case Management steht nunmehr eine Mitarbeiterin mehr zur Verfügung. Auch das neue Büro in Bukarest (siehe Seite 9) ist ein Signal für die verstärkten Auslandsaktivitäten der WPK.

### KURZINFO

- Die WPK auf Messen in Moskau und Kiew
- Besuch einer iranischen Delegation in der WPK
- Das Ziel: Mehr Patienten für die Belegärzte

## Elektronische Gesundheitsakte

# ELGA: Abschlussbericht neu

Im Jahr 2017 kommt ELGA auch in die Wiener Privatklinik. Das hat Folgen für den ärztlichen Abschlussbericht.

Die elektronische Gesundheitsakte ELGA ist ab dem Jahr 2017 auch in privaten Krankenhäusern vorgesehen. „Diese gesetzliche Änderung wird auch Einfluss auf die Struktur des Abschlussberichtes haben, der zukünftig bestimmten Kriterien, die durch ELGA vorgegeben werden, entsprechen muss“, betont Dipl. KH-BW Peter Sloup, Verwaltungsdirektor der Wiener Privatklinik (WPK). Um den Belegärzten die Erstellung eines ELGA-konformen Berichts zu erleichtern, wird eine entsprechende Vorlage verfügbar sein. Eine Übermittlung des Abschlussbe-

richtes und Einspeisung in das ELGA-System ist technisch bis maximal 30 Tagen nach Entlassung des Patienten möglich. Es wird daher notwendig sein, die Abläufe bei der Erstellung dieses wichtigen Dokumentes in allen Bereichen (Diktat durch den Arzt, Erstellung im Schreibbüro, Korrekturlauf, Freigabe durch den Arzt und Übermittlung an ELGA) entsprechend zu organisieren.

### Elektronisches Diktieren

Ein erster Schritt dazu ist der Umstieg auf ein elektronisches Diktiersystem, das bereits viele an der

WPK tätige Mediziner nutzen. „Alle Bandgeräte werden schrittweise durch neue elektronische Diktiersysteme ersetzt“, betont Sloup. Parallel dazu besteht auch die Möglichkeit, die Diktate über eine eigene App, die auf jedem Smartphone installiert werden kann, zu diktieren und auf Knopfdruck verschlüsselt an das Schreibbüro zu übermitteln. Die Problematik, dass Diktate aufgrund eventuell defekter Kassetten nicht abgehört werden können oder dass die Tonträger verloren gehen, gehört damit ein für alle Mal der Vergangenheit an.

### KURZINFO

- Abschlussbericht muss künftig ELGA-konform sein
- Elektronisches Diktiersystem





Professionelles Wundmanagement gehört zu den Aufgaben der diplomierten Pflegeberufe.

Wundpflege

# Expertise in Wundmanagement

Das Know-how von zwei zertifizierten Wundmanagerinnen kommt ab Jänner allen stationären Patienten zugute. Auch ambulante Wundversorgungs-Termine sind möglich.

■ Geschätzte 300.000 Menschen leiden in Österreich an chronischen Wunden. Aufgrund der demographischen Entwicklung ist mit deutlich steigenden Zahlen zu rechnen, da primär ältere Patienten mit Diabetes mellitus und/oder gefäßbedingten Grunderkrankungen betroffen sind. Zu den häufigsten Wundheilungsproblematiken zählen Beingeschwüre (Ulcus curis), Druckgeschwüre (Dekubitus) und das Diabetische Fußsyndrom.

Gemeinsames Vorgehen

Die Lebensqualität Betroffener kann durch ein modernes Wundmanagement deutlich verbessert werden. Zwei diplomierte Pflegekräfte der WPK – Rita Schallmayer und Sybilla Wojslaw – schließen im Jänner 2017 ihre Weiterbildung zum zertifizierten Wundmanager ab. „Ab dann werden wir an der Wiener Privatklinik eine Art Wundversorgungszentrum anbieten können, das in der Kernarbeitszeit vom Belegarzt und einer Schwester besetzt ist“, freut sich Pflegedirektorin Gabriele Giehser, MSc, MBA. Ziel sei, betroffenen Patienten eine umfassende Diagnostik und State-of-the-Art-Behandlung bieten zu können. Ziel der interdisziplinären Weiterbildung zum Wund-



Rita Schallmayer (ganz oben) und Sybilla Wojslaw: zwei zertifizierte Wundmanagerinnen.

manager ist, Ärzte und diplomierte Pflegepersonen in ihrer beruflichen Tätigkeit zusätzlich zu befähigen, in der Wundprävention und -versorgung tätig zu sein. Es werden unter anderem die neuesten Erkenntnisse des Wundmanagements und Anlegetechniken verschiedener komplizierter Verbände gelehrt. An der WPK soll die Expertise der beiden zertifizierten Wundmanagerinnen in einem ersten Schritt den stationär aufgenommenen Patienten zugutekommen. Nach der Spitalsentlassung können auch ambulante Termine in der Tagesklinik vereinbart werden. „Das Angebot ist in Zukunft ausbaufähig“, betont PD Giehser.

Professionelles Wundmanagement ist eine Expertise der diplomierten Gesundheits- und Krankenpflege geworden. Wichtig für die Patienten sei jedoch, dass sie immer sowohl von ärztlicher als auch von pflegerischer Seite unterstützt werden und dass

das weitere Vorgehen gemeinsam festgelegt wird, weiß PD Giehser. Ziel sei ein rasches Abheilen der Wunde. Oft brauchen Betroffene und ihre Angehörigen jedoch auch eine adäquate Beratung und Unterstützung für das Leben mit der chronischen Wunde und der Grunderkrankung.

Foto: iStock - Johnaaron 81

**URLAUBSANGEBOT – EIGNET SICH AUCH ALS GUTSCHEIN**

Gültig vom 1. November 2016 bis 31. Jänner 2017

Pro Tag/Person: Euro 99,50 (Appartements ohne Balkon)  
Euro 122,60 (Appartements mit Balkon)

Pro Monat/Person: Euro 1.734,70 (Appartement ohne Balkon)  
Euro 2.627,70 (Appartement mit Balkon)

Alle Angebote inklusive Vollpension & vielfältigem Freizeitprogramm

**BONUS: AB EINER BUCHUNG VON EINER WOCHE**

- Obststeller, 1 Flasche Mineralwasser
- Gutschein für einen Friseurbesuch (waschen/legen)
- Gutschein für eine Fußpflege oder eine Gesichtskosmetik
- Gutschein für eine Nackenmassage

Erfahrungsbericht

# Gediegen wohnen im Alter

Innerhalb des Seniorenzentrums ist jede Form des Wohnens und der Pflege möglich. Frau Horvath zog nach dem Tod ihres Mannes von einer großen Wohnung in ein kleineres Appartement.

■ Frau Christine Horvath, geboren 1942, ist – nachdem ihr Mann und sie ihr Haus aufgegeben haben – mit ihm in eine große Wohnung im Seniorenzentrum Schloss Liechtenstein gezogen. „Es war für uns das Beste, was uns passieren konnte“, sagt Frau Horvath. „Ich konnte mir damals nicht vorstellen, in eine kleine Wohnung zu ziehen. Der Unterschied gegenüber dem Haus wäre mir viel zu groß gewesen. Außerdem benötigte jeder von uns seinen Rückzugsort. Da bot sich das wunderschöne, große, luftige Wohnzimmer für mich und das Schlafzimmer für meinen Mann in der großen Wohnung an.“ Frau Horvath wusste auch sehr zu schätzen, dass sie, wenn ihre Enkel auf Besuch kamen, kochen konnte und genug Platz für alle am Esstisch hatte.

Wohnungswechsel möglich

Leider ist Herr Horvath inzwischen verstorben. Frau Horvath wurde daraufhin die Möglichkeit geboten, in eine 40- bis 55-Quadratmeter-Wohnung im Seniorenzentrum zu übersiedeln. „Zu meiner positiven Überraschung konnte ich meine ganzen Möbel, die ich so lieb-

gewonnen habe, mitnehmen“, erzählt die Seniorin. „Auch sehr wichtig für mich ist, dass ich weiß, dass bei Bedarf rund um die Uhr das Pflegepersonal zu mir kommen kann. Das ist von unschätzbarem Wert, wenn man so wie ich nicht mehr ganz gesund ist. Sollte ich irgendwann nicht mehr alleine im Appartement wohnen können, dann gehe ich auch gerne auf die Pflegestation in ein Einbettzimmer. Ich kenne ja bereits alle Pflegepersonen im Haus, und das macht mir Mut – selbst für diesen Fall.“

Herberge auf Zeit

Abgesehen von der Möglichkeit, ganz ins Seniorenzentrum zu ziehen, gibt es auch die Option der Übergangs- und Kurzzeitpflege. Dieses Wohnangebot richtet sich an Menschen, die nach einem Spitalsaufenthalt, zur Entlastung der Angehörigen oder für eine eigene „Ruhepause“ vorübergehend Betreuung und Pflege in Anspruch nehmen wollen. Das Seniorenzentrum bietet auch durch das Land Niederösterreich geförderte Übergangs- und Kurzzeitpflegeplätze an.



Christine Horvath in ihrer Wohnung.

INFOS ZUR AUFNAHME

Infotext: +43/2236/892 900 (werktags 8 – 16 h) www.schlossliechtenstein.at

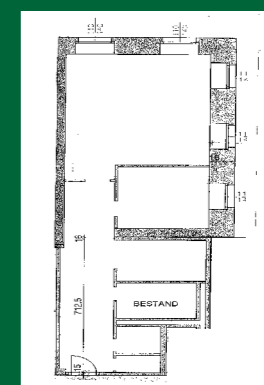
KURZINFO

- Wohlfühlen in Luxus-Appartements
- Möglichkeit des Betreuten Wohnens
- Umzugsmöglichkeit bei Bedarf

# LEBEN IM SCHLOSS LIECHTENSTEIN



Lassen Sie sich diese seltene Gelegenheit nicht entgehen: Aktuell ist ein wunderschönes Appartement (ca. 80 m<sup>2</sup>) im Seniorenzentrum Schloss Liechtenstein zu vermieten. Es besticht durch seine traumhafte Lage im historischen Schlossteil und wurde neu adaptiert. Das Appartement umfasst Wohnzimmer und Schlafzimmer, eine eingerichtete Küche, Bad, WC und Vorraum. Der Schwesternruf ist integriert. Preis: 2.245,40 Euro pro Monat



Bei Interesse wenden Sie sich bitte an: Doris Kirchmayer Tel.: 02236/89 29 00–7052 kirchmayer@wpk.at www.schlossliechtenstein.at





### Medizinstudenten

Medizinstudenten aus der Ukraine waren zu Besuch in der Wiener Privatklinik. Einmal jährlich erkunden sie eine Woche lang das europäische Medizinsystem, die Infrastruktur in den privaten und öffentlichen Krankenhäusern sowie das Belegärztesystem.



### Erntedankfest

Das Seniorenzentrum Schloss Liechtenstein – in Zusammenarbeit mit der Marktgemeinde Maria Enzersdorf – lud wieder einmal zum Erntedankfest mit Festgottesdienst und Frühschoppen im Anschluss. Es war eine gelungene Feier für Bewohner, Mitarbeiter und Besucher.

### Mitarbeiterheuriger

Spanferkel und traditionelles Heurigenbuffet: Der diesjährige Mitarbeiterheurigenabend im „Schreiberhaus“ in Neustift am Walde bot wie gewohnt kulinarische Köstlichkeiten aus der Wiener Heurigenküche. Dazu wurden edle Tropfen kredenzt. Es war ein sehr gemütlicher Abend.

## Ehrung für Prof. Rainer Kotz

Univ.-Prof. Dr. Rainer Kotz wurde in Rom die „distinguished membership“ der Société Internationale de Chirurgie und Orthopédie et de Traumatologie (SICOT) verliehen. Der solcherart Geehrte war von 1999 bis 2002 Präsident jener internationalen Gesellschaft für Orthopädie und Unfallheilkunde. Prof. Kotz ist seit 2010 ärztlicher Direktor der Wiener Privatklinik, davor war er über 25 Jahre Vorstand der orthopädischen Universitätsklinik Wien. Weiters war Prof. Kotz unter anderem Präsident der Österrei-

chischen Gesellschaft für Chirurgie, Präsident der Österreichischen Gesellschaft für Orthopädie und Orthopädische Chirurgie sowie Präsident der Wiener Medizinischen Akademie für ärztliche Fortbildung und Forschung. Neben seinen vielen wissenschaftlichen Publikationen ist er der Entwickler und Spezialist für mitwachsende Tumorprothesen, die vor allem für Kinder und Jugendliche zum Standard geworden sind.



## Prof. Siegfried Kasper geehrt

O. Univ.-Prof. Dr. h.c. mult. Dr. med. Siegfried Kasper wurde in die Europäische Akademie der Wissenschaften und Künste aufgenommen, ein interdisziplinäres europäisches Gelehrtenforum mit rund 1.900 Mitgliedern. Prof. Kasper ist Leiter der Universitätsklinik für Psychiatrie und Psychotherapie der Medizinischen Universität Wien.

Der 1950 geborene Facharzt für Psychiatrie und Neurologie sowie Psychotherapeut (Psychoanalyse) hat zahlreiche bahnbrechende Studien in den Bereichen der Psychobiologie, Neuropsychopharmakologie sowie Klinischen Psychiatrie durchgeführt. Er gehört bzw. gehörte dem Vorstand zahlreicher nationaler und internationaler Gesellschaften an und ist Herausgeber mehrerer Fachzeitschriften. Prof. Kasper ist auch Träger des Österreichischen Ehrenkreuzes für Wissenschaft und Kunst I. Klasse.

## Gedanken eines zufriedenen Patienten

*Für die Implantation einer Kniegelenksendoprothese wurde mir die Wiener Privatklinik empfohlen, weil hier im operativen Bereich die höchsten qualitativen und hygienischen Standards herrschen. Und ich muss sagen: Das stimmt. Ich bin selbst Humanmediziner und weiß daher, worauf es ankommt.*

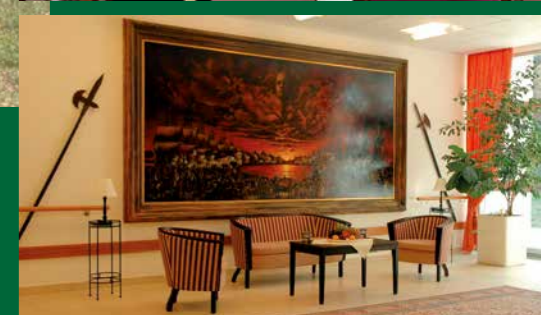
*Besonders sticht das kompetente und hilfsbereite Personal hervor, das selbst in Drucksituationen immer professionell und menschlich agiert. Man hat nicht das Gefühl, eine Nummer zu sein, sondern ein willkommener Freund. In vier Wochen hatte ich kein einziges negatives Erlebnis. Ein solches Personal würde ich in meiner eigenen Ordination sofort anstellen. Auch Lachen ist an der Wiener Privatklinik eine wichtige Medizin. Und auch für die leiblichen Genüsse wird mehr als ausreichend gesorgt. Sogar auf Sonderwünsche wird Rücksicht genommen.*

*So etwas gibt es in öffentlichen Krankenhäusern leider nicht mehr. Meine persönliche Empfehlung an jeden Patienten lautet daher: Nehmen Sie sich eine private Krankenversicherung!*

DDr. Michael Antolini

Fotos: WPK / MedUni Wien Mätern / Seniorenzentrum Schloss Liechtenstein

## EINE EMPFEHLUNG FÜR IHRE PATIENTEN



# WOHLFÜHLEN IM SENIORENZENTRUM SCHLOSS LIECHTENSTEIN IM HERZEN DES WIENERWALDES.

## WOHNEN, BETREUTES WOHNEN, GEFÖRDERTE PFLEGE.



Unsere Pflegedirektorin, Frau Bernadette Kralik, und ihr Team präsentieren Ihnen und/oder Ihren Senioren das Haus und beantworten gerne all Ihre Fragen.

Appartements und Betreutes Wohnen, das ist Wohlfühlen im Luxusappartement. Wohnen im Grünen – das ist Lebensqualität für anspruchsvolle Senioren.



Seniorenzentrum Schloss Liechtenstein  
Am Hausberg 1  
A-2344 Maria Enzersdorf  
Tel.: +43 (0)2236 / 89 29 00  
Fax: +43 (0)2236 / 89 29 00-7050  
liechtenstein@wpk.at  
www.schlossliechtenstein.at



# Das HEALTH SERVICE CENTER an der Wiener Privatklinik ist eröffnet



+ Wiener Privatklinik

+ Ordinationszentrum

+ Aero Medical Center

+ Seniorenzentrum  
Schloss Liechtenstein

Österr. Post AG/Firmenzeitung/10Z038554 F  
Wiener Privatklinik, Pelikangasse 15, 1090 Wien

